

第四屆黃大仙區議會轄下
財政常務及經濟事務委員會
第十七次會議記錄

日期：二零一四年八月五日(星期二)
時間：下午二時三十分
地點：九龍黃大仙龍翔道 138 號龍翔辦公大樓 6 樓
黃大仙區議會會議室

出席者：

主席：

李達仁先生,BBS,MH 黃大仙區議會議員

副主席：

蘇錫堅先生 黃大仙區議會議員

委員：

李德康先生,MH,JP	黃大仙區議會主席
黃錦超博士,MH	黃大仙區議會副主席
何漢文先生,MH	黃大仙區議會議員
何賢輝先生	黃大仙區議會議員
簡志豪先生,BBS,MH,JP	黃大仙區議會議員
莫仲輝先生,MH,JP	黃大仙區議會議員
莫健榮先生	黃大仙區議會議員
沈運華先生	黃大仙區議會議員
譚美普女士	黃大仙區議會議員
丁志威先生	黃大仙區議會議員
黃國恩博士	黃大仙區議會議員
袁國強先生	黃大仙區議會議員
林偉基先生	財政常務及經濟事務委員會增選委員
黃承德先生	財政常務及經濟事務委員會增選委員

因事缺席者：

陳偉坤先生	黃大仙區議會議員
許錦成先生	黃大仙區議會議員

列席者：

蔡馬安琪女士,JP	黃大仙民政事務專員	黃大仙民政事務處	
林詠詩女士	高級行政主任(區議會)	黃大仙民政事務處	
丁天生先生	高級聯絡主任(1)	黃大仙民政事務處	
彭淑華女士	高級聯絡主任(2)	黃大仙民政事務處	
馬麗欣女士	社會工作主任 3(策劃及統籌)	社會福利署	
	(黃大仙及西貢區)		
余敏權先生	黃大仙區副康樂事務經理	康樂及文化事務署	
文佩珍女士	活動幹事	循道衛理楊震社會服務處	) 列席議程
		嘉峰臺中心	) 第七項
詹婷婷女士	註冊社工	循道衛理楊震社會服務處	)
		嘉峰臺中心	)
李永恆先生	社會工作員	救世軍竹園長者中心	)
張思驊女士	主席	翠竹花園關注民生委員會	)
黃燕女士	主席	香港俏燕妙韻藝研社	)
李水蓮女士	統籌及會計	香港俏燕妙韻藝研社	)
岑玉娟女士	主席	匯彩舞坊	)
黎雪瑩女士	項目幹事	匯彩舞坊	)
劉英妹女士	主席	匯仁軒	)
歐少貞女士	總幹事	匯仁軒	)
關世康先生	司庫	九東民主力量	)
李素冰女士	主席	好老友長者關顧組	)
何毅鴻先生	副主席	好老友長者關顧組	)
鄭飛先生	幹事	彩雲媽咪會	)
梁佩珊女士	主席	樂舞雪露	)
歐陽加晉先生	幹事	樂舞雪露	)
宋沿頤先生	總幹事	黃大仙區康樂體育會	) 列席議程
			) 第八項
謝秀貞校長	委員	黃大仙區學校聯絡委員會	) 列席議程
麥振寧先生	聯絡主任(西)1	黃大仙民政事務處	) 第九項
嚴永康先生	助理督導主任	香港遊樂場協會黃大仙/西貢	) 列席議程
		區青少年綜合服務	) 第十項
梁寶琮女士	主任	救世軍竹園綜合服務竹園青	)
		少年中心	)
伍恩豪先生	總幹事	中華錫安傳道會社會服務部	)

胡偉光先生	聯絡主任主管(南)	黃大仙民政事務處	) 列席議程) 第十一項
金文婷女士	主席	黃大仙慧蘭婦女會	) 列席議程
龔立儀女士	活動總幹事	黃大仙慧蘭婦女會	) 第十二項
黃麗雲女士	活動秘書	黃大仙下邨互助協進會	)
譚靖殷女士	社區建設小組組長	黃大仙北分區委員會	) 列席議程) 第十四項
麥振寧先生	秘書	黃大仙西南分區委員會	) 列席議程) 第十五項

秘書：

唐慧蘭女士	一級行政主任(區議會)	黃大仙民政事務處
-------	-------------	----------

主席歡迎各與會者出席會議，並請委員參考秘書處席上提交的委員利益申報表(附件一)，同時提醒委員須在討論撥款申請前申報利益，和聲明與該團體的關係。

一. 通過財政常務及經濟事務委員會二零一四年六月十日第十六次會議記錄

2. 黃大仙區議會轄下財務會二零一四年六月十日第十六次會議記錄獲得通過，無須修改。

二. 黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會二零一四年六月十日第十六次會議進展報告
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 56/2014 號)

3. 財務會備悉文件。

- 三. 2014-2015 年度黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會已定用途款項及支出報告(截至二零一四年七月二十一日)
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 57/2014 號)
4. 財務會備悉文件。
- 四. 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款的已定用途款項及支出報告(截至二零一四年七月二十一日)
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 58/2014 號)
5. 財務會備悉文件。
- 五. 2014-2015 年度頒贈黃大仙區議會銘謝狀的指引及程序
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 59/2014 號)
6. 秘書介紹文件，財務會通過文件所載頒贈 2014-2015 年度黃大仙區議會銘謝狀的指引及程序。
7. 李德康議員介紹有關增設黃大仙區議會卓越貢獻獎的意見書(附件二)。委員同意增設黃大仙區議會卓越貢獻獎，並建議訂立一套公平及標準的評分準則。李德康議員補充，除遴選委員會推薦獲卓越貢獻獎的名單外，亦可將所有收到的卓越貢獻獎提名(包括不獲遴選委員會推薦的提名)給予財務會省覽，以增加公平性。
8. 秘書處會發信邀請全體黃大仙區議員、增選委員及政府部門代表提交黃大仙區議會銘謝狀提名，及邀請全體黃大仙區議員提交卓越貢獻獎提名，截止日期為二零一四年九月十二日。
- (秘書處會後註：截至二零一四年九月十二日，秘書處共收到十五份銘謝狀提名及兩份卓越貢獻獎提名。)

六. 黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會成員的變更
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 85/2014 號)

9. 財務會備悉文件。

七. 2014-2015 年度地區團體申請黃大仙區議會撥款推行第三季度社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 60/2014 號)

10. 秘書處共接獲 85 份由地區團體提交的第三季度撥款申請，申請撥款總額為 1,539,288 元。經扣除第一及第二季度的批款後，預留給第三季度的撥款尚餘 720,492.80 元。秘書指如 85 份申請全數獲財務會通過，超額款項將為 818,795.2 元。如委員不欲超支，則只可批核每個團體所申請款額約百分之四十七。

11. 主席表示希望盡可能讓提出申請並合資格的團體都能得到資助，但如為了不超支而只批核申請款額的百分之四十七，他擔心大量團體可能因財政困難而最終未能推行計劃，而導致區議會有剩餘撥款，故與黃大仙區議會主席商討後，建議在對個別超出撥款限額或指引的申請作出適當扣減後，向符合條件的團體批出其申請款額的百分之六十，以免大幅超出預算。

12. 委員就建議的撥款安排的意見及提問綜合如下：

- (i) 委員普遍同意在剩餘撥款額不足的情況下，向符合條件的團體提供最多其申請款額百分之六十的資助，是較為公平的安排。委員又指「申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃的規則及程序」(「規則及程序」)已列明，個別支出項目的撥款額可能比限額規定為低，所以申請團體須為開支項目作出適當調整，或另覓財政來源支付不足的款額，故如區議會有此決定，團體亦應接受。不過，秘書處應盡早通知申請團體財務會批核的款額，並要求團體盡快回覆是否接受撥款；

- (ii) 有委員則認為應根據「規則及程序」已定的批款優次去考慮申請，如屬聚餐或旅行等純娛樂性質的活動則應置於較後的考慮位置。另外，有委員指財務會並無預早說明純娛樂性質的申請會被置於較後的考慮位置，而且第一及第二季度並無類似安排，加上地區團體未必認同純娛樂性質的活動帶給社區的效益遜於其他性質的活動，認為有欠公平，故不贊成以活動性質定優次；
- (iii) 委員關注如有大量團體因區議會撥款不足而有財政困難，最終未能推行計劃，而導致區議會有剩餘撥款，或有團體接受百分之六十撥款但欲變更活動性質，應如何處理。

13. 李德康議員補充，是次所有申請基本上都符合撥款條件，定批款優次相當困難，如以活動性質定優次，將聚餐或旅行等純娛樂性質的活動置於較後的考慮位置，即該類申請將不會獲得撥款，故建議向符合條件的團體一律批出其申請款額的百分之六十。

14. 就委員查詢如有大量團體取消活動將如何處理剩餘撥款額一事，秘書回應指 2013-2014 年度有超支的情況，惟未獲民政事務總署追加撥款，因此超支的 416,269.30 元已轉承至 2014-2015 年度支付。此外，委員於二零一四年六月十日第十六次財務會會議同意以超支撥款的方式通過撥款 300,000 元籌辦「『華燈璀璨賀國慶』慶祝中華人民共和國成立 65 周年」活動，故如有剩餘撥款，將先用以支付上述兩項開支。

15. 黃大仙民政事務處高級行政主任(區議會)林詠詩女士補充，如委員同意向符合條件的團體一律批出其申請款額的百分之六十，秘書處會盡快通知申請團體，並要求團體於指定日期前回覆是否接受撥款。如團體表示須修訂財政預算，秘書處會按撥款指引審核新修訂財政預算。如團體表示欲更改活動性質，秘書處會安排以緊急傳閱方式請委員審核有關團體重新遞交的撥款申請。

16. 委員同意在對個別超出撥款限額或指引的申請作出適當扣減後，向符合條件的團體一律批出其申請款額的百分之六十。編號(5)、(7)及(34)號申請有個別開支項目的申請資助額超出有關開支項目的資助上限，財務會決定對上述三份申請作出適當扣減。在作出扣減後，全部 85 份申請的批款總額為 916,644 元，將由預留給非牟利地方團體的 1,720,500 元撥款中扣除。

17. 申請結果、委員的意見及利益申報詳列於附件三。

(秘書處會後註：根據全部 85 個申請團體的回覆，只有 76 個團體接受批款，總額為 827,052.60 元。經扣除第一季度批款 299,924.40 元、第二季度批款 700,082.80 元及第三季度批款 827,052.60 元後，預留給地方團體申請籌辦社區參與計劃撥款的超額款項為 106,559.80 元。)

八. 黃大仙區康樂體育會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 61-66/2014 號)

18. 黃大仙區康樂體育會(康體會)總幹事宋沿頤先生介紹文件。

19. 財務會通過以下六項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 第二屆黃大仙盃 — 五人足球賽 (文件第 61/2014 號)	50,000 元
(b) 黃大仙區女子籃球隊(第二期) (文件第 62/2014 號)	25,000 元
(c) 黃大仙區射箭隊培訓計劃(第八期) (文件第 63/2014 號)	10,000 元

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(d) 黃大仙區羽毛球精英訓練班(第二期) (文件第 64/2014 號)	43,000 元
(e) 黃大仙區男子籃球隊(第二期) (文件第 65/2014 號)	95,000 元
(f) 黃大仙區足球隊(第二期) (文件第 66/2014 號)	30,000 元

合共： 253,000 元

上述六項計劃由康體會負責推行。有關款額將由預留給康體會的 625,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 365,000 元及是次批款 253,000 元後，康體會尚有餘款 7,000 元。

九. 黃大仙區學校聯絡委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 67/2014 號)

20. 黃大仙區學校聯絡委員會委員謝秀貞校長及黃大仙民政事務處聯絡主任(西)1 麥振寧先生介紹文件。

21. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
「快樂人生」親子嘉年華 (文件第 67/2014 號)	14,400 元

上述計劃由香港非牟利幼稚園聯會負責推行。有關的款額將由預留給黃大仙區學校聯絡委員會(校聯會)的 90,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 45,600 元及是次批款 14,400 元後，校聯會尚有餘款 30,000 元。

十. 黃大仙區撲滅罪行委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 68-70/2014 號)

22. 香港遊樂場協會黃大仙/西貢區青少年綜合服務助理督導主任嚴永康先生介紹文件第 68/2014 號，救世軍竹園綜合服務竹園青少年中心主任梁寶琮女士介紹文件第 69/2014 號，中華錫安傳道會社會服務部總幹事伍恩豪先生介紹文件第 70/2014 號。

23. 財務會通過以下三項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 「網上自在遊」 黃大仙預防網上罪行 社區教育計劃 (文件第 68/2014 號) (由香港遊樂場協會負責推行)	50,000 元
(b) 守護「性」行動 - 預防性侵犯教育計劃 (文件第 69/2014 號) (由救世軍竹園綜合服務竹園青少年中心 負責推行)	50,000 元
(c) 黃大仙區師友伴成長 (文件第 70/2014 號) (由中華錫安傳道會慈雲山錫安青少年 綜合服務中心負責推行)	50,000 元

合共： 150,000元

上述三項計劃申請總數為 150,000 元，將由預留給黃大仙區撲滅罪行委員會(滅罪會)的 400,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 200,000 元及是次批款 150,000 元後，滅罪會尚有餘款 50,000 元。

十一. 黃大仙區防火委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 71/2014 號)

24. 黃大仙民政事務處聯絡主任主管(南)胡偉光先生介紹文件。

25. 財務會通過以下撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
參觀消防設施 (文件第 71/2014 號)	2,600 元

上述計劃由黃大仙民政事務處負責推行。有關款額將由預留給黃大仙區防火委員會(防火會)的 250,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 129,600 元及是次批款 2,600 元後，防火會尚有餘款 117,800 元。

十二. 黃大仙中分區委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 72-73/2014 號)

26. 黃大仙慧蘭婦女會主席金文婷女士及活動總幹事龔立儀女士介紹文件第 72/2014 號，黃大仙下邨互助協進會活動秘書黃麗雲女士介紹文件第 73/2014 號(修訂版)。

27. 財務會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 『腦』當益壯樂逍遙嘉年華 (由黃大仙慧蘭婦女會負責推行) (文件第 72/2014 號)	30,000 元

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(b) 坊眾連心同樂一天遊 (由黃大仙下邨互助協進會負責推行) (文件第 73/2014 號)(修訂版)	50,000 元

合共： 80,000元

有關的款額將由預留給黃大仙中分區委員會的 180,000 元撥款中扣除。經扣是次批款 80,000 元後，中分區委員會尚有餘款 100,000 元。

十三. 黃大仙東分區委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 74-76/2014 號)

28. 黃大仙東分區委員會主席莫仲輝議員介紹文件。

29. 財務會通過以下三項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 印製和諧家庭年曆卡及利是封 (文件第 74/2014 號) (由富山居民協會負責推行)	26,000 元
(b) 溫馨樂聚聯歡晚宴 (文件第 75/2014 號) (由琮富區居民促進會負責推行)	82,000 元
(c) 黃大仙東分區旅行 – 「開心新年行大運」 (文件第 76/2014 號) (由彩雲邨婦女會負責推行)	48,000 元

合共： 156,000 元

有關款額將由預留給黃大仙東分區委員會的 156,000 元撥款中扣除。經扣除是次批款 156,000 元後，東分區委員會的預留撥款已全數批出。

十四. 黃大仙北分區委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 77-80/2014 號)

30. 黃大仙北分區委員會社區建設小組組長譚靖蕸女士介紹文件。

31. 財務會通過以下四項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 黃大仙北分區聯歡晚宴 (文件第 77/2014 號) (由慈雲山街坊福利會有限公司負責推行)	69,900 元
(b) 黃大仙北分區義工行動日 2014 (文件第 78/2014 號) (由救世軍竹園綜合服務及慈雲山街坊福利會有限公司負責推行)	59,205 元
(c) 黃大仙北分區大旅行 (文件第 79/2014 號) (由慈雲山街坊福利會有限公司負責推行)	32,500 元
(d) 黃大仙北分區嘉年華 (文件第 80/2014 號) (由慈雲山街坊福利會有限公司及薈色園主辦可聚耆英地區中心負責推行)	66,395 元

合共： 228,000 元

有關款額將由預留給黃大仙北分區委員會的 228,000 元撥款中扣除。經扣除是次批款 228,800 元後，北分區委員會的預留撥款已全數批出。

十五. 黃大仙西南分區委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件第 81-82/2014 號)

32. 主席申報為黃大仙西南分區委員會主席，故是項議程由副主席暫代主持。

(副主席主持會議議程第十五項)

33. 黃大仙西南分區委員會秘書麥振寧先生介紹文件。

34. 財務會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 歡樂迎新歲•敬老繽紛夜一千歲宴 (文件第 81/2014 號) (由黃大仙地區事務顧問委員會負責推行)	108,290 元
(b) 燈月競爭輝·元宵樂續 FUN 嘉年華 (文件第 82/2014 號) (由東九龍居民委員會負責推行)	58,710 元

合共： 167,000元

有關款額將由預留給黃大仙西南分區委員會的 167,000 元撥款中扣除。經扣除是次批款 167,000 元後，西南分區委員會的預留撥款已全數批出。

十六. 財政常務及經濟事務委員會申請 2014-2015 年度黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會文件 83-84/2014 號)

35. 秘書介紹文件。

36. 財務會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>數額</u>
(a) 印製黃大仙區議會農曆新年賀卡 (文件第 83/2014 號)	18,000 元
(b) 印製 2014 年黃大仙區議會工作報告 (文件第 84/2014 號)	35,000 元
合共：	<u>53,000元</u>

上述兩項計劃由黃大仙民政事務處負責推行。有關款額將由預留給財務會宣傳及推廣區議會的 850,000 元撥款中扣除。經扣除過往批款 717,000 元及是次批款 53,000 元後，預留給財務會宣傳及推廣區議會的活動撥款尚餘 80,000 元。

其他事項

慶祝中華人民共和國成立六十五周年國慶繽紛大派對

37. 秘書報告，民政事務總署(總署)將在二零一四年十月一日國慶當天下午二時至六時假維多利亞公園 1-6 號足球場舉辦大型慶祝活動「國慶繽紛大派對」，以慶祝中華人民共和國成立六十五周年。總署邀請十八區區議會共同參與，並讓總署在互動遊戲區的佈置中，加上十八區區議會的標誌，以顯示十八區區議會及各區民政事務處的參與。財務會同意有關事宜。

(秘書處會後註：秘書處已於二零一四年八月八日回覆總署。)

下次開會日期

38. 主席感謝各與會者出席會議，並指財務會第十八次會議訂於二零一四年十月十四日下午二時三十分於黃大仙區議會會議室舉行。

39. 此外再無其他議事，會議於下午六時零五分結束。

黃大仙區議會秘書處
二零一四年九月

檔案編號：HAD WTSDC 13-15/5/4

第四屆黃大仙區議會轄下
財政常務及經濟事務委員會
第十七次會議
委員利益申報表

<u>黃大仙區康樂體育會</u> (撥款申請文件第 61-66/2014 號)	黃錦超	主席
--	-----	----

<u>黃大仙區學校聯絡委員會</u> (撥款申請文件第 67/2014 號)	莫仲輝	主席
---	-----	----

<u>黃大仙區撲滅罪行委員會</u> (撥款申請文件第 68-70/2014 號)	李德康	委員
	黃錦超	委員
	陳偉坤	委員
	何漢文	委員
	何賢輝	委員
	郭秀英	委員
	莫仲輝	委員
	蘇錫堅	委員
	黃國恩	委員
	黃國桐	委員
	鄺因華	委員
	雷啓蓮	委員

<u>黃大仙區防火委員會</u> (撥款申請文件第 71/2014 號)	許錦成	委員
	李達仁	委員
	譚美普	委員
	黃國恩	委員
	袁國強	委員
	鄭因華	委員
	李東江	委員
	潘卓斌	委員
	鄧秀玲	委員
	雷啓蓮	委員
	溫育新	委員

<u>黃大仙中分區委員會</u> (撥款申請文件第 72-73/2014 號)	黃錦超	主席
	陳炎光	委員
	陳婉嫻	委員
	簡志豪	委員
	郭秀英	委員
	譚香文	委員
	黃金池	委員
	李東江	委員

<u>黃大仙東分區委員會</u> (撥款申請文件第 74-76/2014 號)	莫仲輝	主席
	沈運華	副主席
	何賢輝	委員
	莫健榮	委員
	譚美普	委員
	黃國桐	委員
	胡志偉	委員
	蔡子健	委員

<u>黃大仙北分區委員會</u> (撥款申請文件第 77-80/2014 號)	何漢文	主席
	溫育新	副主席
	陳曼琪	委員
	許錦成	委員
	蘇錫堅	委員
	丁志威	委員
	王吉顯	委員
	黃逸旭	委員
	袁國強	委員
	鄧秀玲	委員
	王康	委員

<u>黃大仙西南分區委員會</u> (撥款申請文件第 81-82/2014 號)	李達仁	主席
	陳安泰	副主席
	陳偉坤	委員
	黎榮浩	委員
	李德康	委員
	莫應帆	委員
	黃國恩	委員
	劉志宏	委員
	雷啟蓮	委員
	何文佑	委員

<u>黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會</u> (撥款申請文件第 83-84/2014 號)	李達仁	主席
	蘇錫堅	副主席
	李德康	委員
	黃錦超	委員
	陳偉坤	委員
	何漢文	委員
	何賢輝	委員
	許錦成	委員
	簡志豪	委員
	莫仲輝	委員
	莫健榮	委員
	沈運華	委員
	譚美普	委員
	丁志威	委員
	黃國恩	委員
	袁國強	委員
	黃承德	增選委員
	林偉基	增選委員

敬啟者：

建議黃大仙區議會增設「卓越貢獻獎」

黃大仙區議會自 1983/84 年開始每年均頒發銘謝狀鼓勵及嘉許長期服務黃大仙區，並且表現突出的人士和團體，惟曾獲頒銘謝狀的人士或團體不得再度接受提名。長遠而言，儘管有部分人士或團體於早期獲嘉許後仍然持續地熱心服務本區及對本區有卓越貢獻，他們的努力在現時的制度下卻無法再次獲得認同。

雖然財務會於 2011 年 6 月 14 日的會議上討論放寬黃大仙區議會銘謝狀提名資格時決定保留每名人士或團體只可獲頒贈銘謝狀一次的規定，但本人認為委員可考慮黃大仙區議會除頒贈銘謝狀外，增設一個較高級的獎項，以肯定該些人士或團體的卓越貢獻，及鼓勵更多人士或團體持續為黃大仙區服務，建議的詳情如下：

1. 每名黃大仙區議員可提名一位人士或一個團體，共 29 個名額。
2. 被提名人士或團體的資格如下-
 - (a) 曾於十年前獲頒贈黃大仙區議會銘謝狀；及
 - (b) 在最近十年持續在黃大仙區有卓越貢獻。
3. 提名及甄選程序和頒獎安排與現時的黃大仙區議會銘謝狀大致相同，惟得獎名額上限應設為三個。經同一遴選委員會評審後，須提交財務會考慮通過。

此致

黃大仙區議會轄下

財政常務及經濟事務委員會

主席李達仁議員，BBS，MH 暨全體委員

黃大仙區議員

李德康

二零一四年八月四日

2014-2015 年度地區團體申請
黃大仙區議會撥款推行第三季度社區參與計劃
財政常務及經濟事務委員會
二零一四年八月五日第十七次會議決定

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
1	黃大仙民生權益會	慶祝國慶 65 周年聯歡晚宴	\$12,000	
2	循道衛理楊震社會服務處 彩虹長者綜合服務中心	耆能展魅力 長青 SHOW 活力	\$12,000	- 財務會要求機構須就活動作公開宣傳及公開讓市民參加。
3	九龍城寨街坊福利事業延續促進會有限公司	2014 年第十屆情繫黃大仙書法比賽、書法講座暨頒獎典禮	\$12,000	- 李德康議員申報為該會會長。
4	東九龍居民委員會	天倫樂義工隊計劃	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信(原因：3, 4)； - 何漢文議員申報為該會主席，李德康議員申報為該會會長，簡志豪議員、黃錦超議員申報為該會副會長，袁國強議員申報為該會秘書長。
5	香港互勵會曹舒菊英老人中心	護老有法	\$9,480	- 計劃中「日營營費連午膳」一項所申請的資助款額超出資助限額規定，財務會決定扣減 4,200 元。
6	樂富居民聯會	樂富繽紛國慶暨回歸 17 週年嘉年華	\$12,000	

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
7	循道衛理楊震社會服務處 嘉峰臺中心	『耆』人『奇』技長者歷奇培訓計劃	\$7,740	- 該會上年曾收勸喻信(原因：7 - 機構只就活動所需服務的其中一項索取報價，另一項服務則未有索取足夠報價)； - 計劃中「野外歷奇訓練課程(兩日一夜課程)」一項所申請的資助款額超出開支項目的參考指引，財務會決定扣減 7,100 元。
8	鑽石山龍蟠苑居民協會	慶祝中華人民共和國成立 65 週年『國慶聯歡酒會』	\$12,000	
9	救世軍竹園長者中心	護老恩情遍竹園	\$12,000	- 第一次申請區議會撥款。
10	竹園邨互助協進會	情繫家國情繫心嘉年華 2014	\$12,000	
11	翠竹花園關注民生委員會	慶祝 65 周年國慶敬老午間茶聚	\$4,800	- 第一次申請區議會撥款； - 機構不接受撥款。
12	鳳姐之友	歌舞昇平賀國慶下午茶聚	\$12,000	
13	東九龍青年社	第七屆黃大仙區傑出學生選舉	\$12,000	- 該會上年曾收警告信(原因：5)； - 李達仁主席、李德康議員、何漢文議員申報為該社社監。
14	橫樂居民聯會	凝聚愛心敬長者 - 下午茶聚	\$12,000	
15	竹園社區互助網絡	情繫家國 -- 慶祝 65 周年國慶聚餐	\$12,000	

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
16	慈康邨居民協會	2014 年長者午間茶聚	\$11,997	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)； - 機構不接受撥款。
17	香港糖尿互協會有限公司	大嶼山昂平 360°齋宴 歡樂關愛一天遊	\$11,997	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4, 5 - 該會去年首次申請區議會撥款，遲了一天提交收支結算表及活動總結報告)。
18	彩虹之友社	慶祝國慶 65 周年彩虹 聯歡晚會	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)； - 何賢輝議員申報為該會顧問，莫健榮議員申報為該會總幹事。
19	欣雅	歌舞昇平賀國慶	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3)。
20	仁愛堂圓玄學院「仁 間有愛」社區支援中 心	愛分享綠色嘉年華	\$12,000	- 該會上年曾收警告信 (原因：5)。
21	東頭邨居民協會	和諧共融優悠樂一天 遊	\$5,107.20	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：9 - 未有於售票前三日張貼海報)。
22	慈雲山居民服務聯會	耆英共聚新界暢遊	\$7,200	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3)。
23	采頤之友	新采同樂賀國慶一天 遊	\$7,200	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)； - 李達仁主席申報為該會會長； - 機構只接受\$6,000。
24	聲藝體育社	聲藝樂聚黃大仙嘉年 華 2014	\$11,091	

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
25	快樂人生義工服務團	和諧友善快樂共融茶聚	\$6,000	
26	新妍力量	65 載歌舞賀國慶	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)。
27	彩雲社區互助網絡	和諧共融聯歡茶聚	\$12,000	- 譚美普議員申報為該 會主席。
28	互助善行網絡發展社	互善秋高氣爽一天遊	\$5,400	
29	香港俏燕妙韻藝研社	上海越劇藝術表演 (折子戲)	\$12,000	- 第一次申請區議會撥 款； - 機構不接受撥款。
30	黃大仙耆馨會	和諧家庭樂聚東頭	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3)。
31	金輝摯友曲藝社	和諧粵韻頌親恩敬老 下午茶聚	\$12,000	
32	黃大仙協群婦女會	協群婦女同賀國慶 65 周年聯歡晚會	\$12,000	
33	青年脈搏	黃大仙哈囉喂 2014	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：9 - 報價未能 比較)； - 機構只接受\$11,980。
34	香港基督教使徒信心 會有限公司恩澤中心	三代同堂盤菜宴	\$8,263.20	- 計劃中「參加者紀念 品」一項所申請的資 助款額超出預算總支 出的十分之一，財務 會決定扣減 248 元。
35	匯彩舞坊	輕歌漫舞同賀國慶 65 周年聯歡晚會	\$12,000	- 第一次申請區議會撥 款； - 何賢輝議員申報為該 會顧問。
36	聲韻曲藝社	聲韻曲藝會知音	\$12,000	- 何漢文議員申報為該 社社長。

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
37	山度士長青足球會	長青足球會秋季一天遊 2014	\$3,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：9 - 報價未能比較)； - 機構不接受撥款。
38	樂富邨第五、六期居民聯會	和諧社區匯樂富聯歡晚宴 2014	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4, 9 - 未有於宣傳品印上發售門券的詳細安排)。
39	龍蟠苑商戶聯會	耆英樂趣分享會	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 6 - 該會以書面確認曾於活動日期前提交申請更改活動開支分項細目，惟秘書處未有收到)。
40	竹園北邨業主居民權益會	團結同心家庭和睦秋季本港遊	\$10,800	
41	新蒲崗婦女協進會	祝福香港之樂聚蒲崗敬老晚宴	\$12,000	- 機構不接受撥款。
42	琺富區居民促進會	耆義樂趣在琺富	\$12,000	
43	慈雲山居民互助協進會	慈雲親子同樂嘉年華 2014	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)； - 機構不接受撥款。
44	香港路德會社會服務處 路德會采頤長者中心	愛家·樂天倫	\$11,943.60	
45	天馬苑業主居民總會	坊眾聯歡晚會	\$11,796	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)。
46	黃大仙彩雲邨居民協會	彩雲居民聯歡會	\$12,000	
47	樂善堂梁銑琚敬老之家	『家·情·真』故事大賞暨敬老音樂匯演	\$12,000	

<u>編號</u>	<u>申請機構</u>	<u>活動名稱</u>	<u>財務會 通過撥款 (元)</u>	<u>備註</u>
48	天馬苑關注組	清心和諧一日遊	\$7,200	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 9 - 未能提供有效的報價)。
49	香港氣功太極社	傳統武術名師匯演 2014	\$12,000	- 機構註冊地址並非在 黃大仙區內。
50	匯仁軒	聯歡晚會	\$12,000	- 第一次申請區議會撥 款，過往未有舉辦活 動。
51	青年群組	認識香港一天遊	\$10,800	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：9 - 未按照區 議會要求發信或請柬 邀請當值視察委員)。
52	藝林曲藝苑	粵曲妙韻會知音	\$8,904	
53	九東民主力量	香港一日遊	\$6,480	- 第一次申請區議會撥 款。
54	天強力量	迎聖誕歡樂茶聚	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)； - 機構不接受撥款。
55	彩雲邨婦女會	坊眾敬老聯歡會	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)。
56	東九龍婦女協會	冬日迎聖誕歡聚晚宴	\$12,000	
57	慈雲山東社區服務中 心	敬老聯歡晚會	\$12,000	
58	琮富居民聯會	金曲敬耆英晚宴	\$6,028.80	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)。
59	陽光勵進會	竹園繽紛迎聖誕	\$12,000	- 該會上年曾收警告信 (原因：5, 8)。
60	黃大仙長者關懷網絡	迎聖誕敬長者 - 下午 茶聚	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3)。
61	彩雲發展網絡	繽紛彩雲賀聖誕	\$12,000	

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
62	九龍東潮人聯會藝術團	『歡樂聖誕』聯歡會	\$11,109	- 該會上年曾收勸喻信(原因：9 - 未有在正式售票日期最少三天前張貼告示以作充分宣傳)。
63	慈樂邨居民協會	慈樂繽紛迎聖誕 2014	\$11,976	- 機構只接受\$11,900。
64	慈雲山街坊福利會有限公司	金曲迎聖誕賀新禧歌舞會	\$10,074.60	- 該會上年曾收勸喻信(原因：3)。
65	啟東居民促進會	迎聖誕・樂聚嘉年華	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信(原因：3)。
66	黃大仙下邨居民協會	2014年之愛心暖流『社區愛心互傳送』	\$12,000	
67	好老友長者關顧組	慈正好老友冬至飯局 2014	\$8,498.40	- 第一次申請區議會撥款，機構註冊地址並非在黃大仙區內； - 財務會要求機構須就活動作公開宣傳及公開讓市民參加； - 機構不接受撥款。
68	香港童軍總會東九龍第一二七零旅	親親家中寶	\$2,527.20	
69	樂天居民協會	粵曲欣賞會	\$6,000	- 該會上年曾收勸喻信(原因：2, 3)； - 機構不接受撥款。
70	東頭關愛家庭聯會	東頭和諧歡聚下午茶	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信(原因：3)； - 機構只接受\$6,000。
71	中國基督教播道會彩福堂鄰舍家庭服務中心	盤菜共樂賀元旦	\$9,360	

編號	申請機構	活動名稱	財務會 通過撥款 (元)	備註
72	橫頭磡居民服務中心	『家庭和諧、社區互助』2015 年元旦嘉年華暨親子攤位遊戲日	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)。
73	黃大仙下邨互助協進會	元旦敬老嘉年華 2015	\$11,931	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3, 4)。
74	東頭邨居民聯會	共融社區樂東頭	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)； - 李德康議員申報為該會總幹事。
75	彩雲媽咪會	和諧共融聯歡盆菜宴	\$12,000	- 第一次申請區議會撥款； - 譚美普議員申報為該會主席。
76	新蒲崗居民聯會	祝福香港之樂聚蒲崗賀新歲暨敬老嘉年華	\$12,000	- 李達仁主席申報為該會主席。
77	黃大仙弦愛之音	和諧滿溢歡聚東頭	\$12,000	
78	東頭街坊福利會	2015 年千歲敬老聚餐	\$12,000	- 該會上年曾收警告信 (原因：3, 5)。
79	香港形意拳會	粵港太極推手擂台賽 2015	\$12,000	
80	玉喬曲藝苑	傳心傳意傳粵藝	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：3)。
81	曼碩太極拳研藝社	凝聚力量推廣太極拳大匯演	\$11,940	- 機構註冊地址並非在黃大仙區內； - 該會上年曾收勸喻信 (原因：4)。
82	黃大仙青年義工團	挑戰新一代 2014 歌唱大賽	\$12,000	- 該會上年曾收警告信 (原因：3, 4, 5)。
83	香港工會聯合會 黃大仙地區服務處	迎新春關愛敬老粵劇晚會	\$12,000	- 該會上年曾收勸喻信 (原因：9 - 未有夾附確認報價的文件)； - 莫健榮議員申報為該會助理主任。

<u>編號</u>	<u>申請機構</u>	<u>活動名稱</u>	<u>財務會 通過撥款 (元)</u>	<u>備註</u>
84	樂舞雪露	踏雪尋梅在彩雲	\$12,000	- 第一次申請區議會撥款。
85	黃大仙居民促進會	乙未年新春花燈晚會	\$12,000	- 由於活動日期遲於 2015 年 1 月 31 日，財務會要求機構必須於 2015 年 3 月 11 日或之前提交所有單據、活動總結報告及收支結算表，否則可能未及於 2014-2015 年度內發還撥款。
		總額：	\$916,644	

註：

獲發勸喻信原因：

- (1) 未有適當地鳴謝黃大仙區議會；
- (2) 宣傳品對個別人士/商業機構/政黨或政治團體有過譽或過分宣揚之嫌；
- (3) 未有在活動前通知活動變更；
- (4) 未有在進行採購前填寫報價記錄；

獲發警告信原因：

- (5) 未有於計劃完成後一個月內提交收支結算表及活動總結報告；
- (6) 未有在推行計劃最少一星期前申請更改活動開支分項細目；
- (7) 未按照規定索取足夠報價；
- (8) 未有按區議會要求邀請當值視察委員出席活動；

其他：

- (9) 其他(另註說明)。